



Głos Ludu

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej

**Uchronić gajdy
od zapomnienia**
| s. 4



**»Głosik«
– rubryka dla dzieci**
| s. 5



**W Karwinie nawet
Trousil przenosi bramki**
| s. 8



Porcja ruchu w sam raz

PROBLEM: Jedne dzieci ruszają się za mało, drugie – za dużo. Jak znaleźć złoty środek? Wojewódzka Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Ostrawie opublikowała właśnie obszerną analizę aktywności fizycznej uczniów w naszym regionie. Sprawdziliśmy, co z niej wynika.



Fot. MAREK SANTARIUS

W Polskiej Szkole Podstawowej w Czeskim Cieszynie odbywa się szereg pozalekcyjnych zajęć sportowych dla uczniów.

Światowa Organizacja Zdrowia (WHO) zaleca, by dzieci były aktywne fizycznie przynajmniej przez godzinę dziennie. Z danych, które ostrawski sanepid zgromadził w ub. roku w kilkudziesięciu szkołach wszystkich powiatów województwa morawsko-śląskiego, wynika, że uczeń klasy ósmej poświęca dziennie średnio 1,2-1,3 godz. na aktywność fizyczną. Ze zrozumiałych przyczyn lepsze są wyniki w przypadku uczniów szkół sportowych (1,8 godz. dziennie). Przy obliczaniu średniej brano pod uwagę lekcje wychowania fizycznego (w klasycznych szkołach podstawowych obowiązkowe są dwie lekcje, a więc w sumie 90 minut tygodniowo), zajęcia pozalekcyjne w szkołach i innych instytucjach, treningi w klubach sportowych, jak i uprawianie sportu z rodzicami czy kolegami (łącznie z kopaniem piłki na osiedlowym boisku czy hokejem na stawie).

Minimum ustalone przez WHO zostało osiągnięte, czy więc możemy być zadowoleni z aktywności ruchowej młodzieży? Autorzy projektu, opracowanego pod kier. lekarki Marty Pryszczowej, uważają, że nie.

Argumentują to faktem, że stosunek czasu przeznaczonego na ruch do czasu, który dzieci spędzają na siedząco – jest niewspółmierny.

Z ankiety wynika, że na piechotę czy na rowerze dociera dziś do szkoły bardzo mało dzieci. Z drugiej strony oferta zajęć sportowych jest dużo szersza niż kiedyś. Na przykład w Polskiej Szkole Podstawowej im. H. Sienkiewicza w Jabłonkowie niemal codziennie mają możliwość pograć w różne gry zespołowe. – Zajęcia odbywają się w podziale na klasy. Uczestniczy w nich nawet połowa wszystkich uczniów. W grach sportowych przeważają chłopcy, kółko siatkówki skupia więcej dziewcząt – mówi nauczycielka wychowania fizycznego, Irena Gomola. Podkreśla, że uczniowie chętnie przychodzą na te zajęcia, pomimo że rozpoczynają się już przed godz. 7.00.

– Podziwiam te dzieci, które z okolicznych wiosek dojeżdżają autobusami, a jednak są gotowe wstać wcześniej, by zdążyć na gry – podkreśla nauczycielka. Dodaje, że w każdej klasie znajdują się też uczniowie, którzy aktywnie uprawiają sport w

klubie. Najczęściej są to piłka nożna, unihokej i narciarstwo.

Takie wyniki cieszą. Ale co z drugą połową, która poprzestaje na obowiązkowych dwóch lekcjach wychowania fizycznego tygodniowo? – Między jednymi a drugimi widoczne są coraz większe różnice. Najgorsza sytuacja jest ze starszymi dziewczynami, którym po prostu nie chce się ruszać. Te, które nie uprawiają sportu poza lekcjami, mają słabą kondycję fizyczną – przyznaje Gomola.

Ile czasu powinny poświęcić nastolatki na aktywność fizyczną, by prawidłowo się rozwijać? Karwiński ortopeda Adrian Junga uważa, że ważna jest nie tylko ilość, ale też jakość. – Uważam, że na lekcjach wychowania fizycznego w szkołach poświęca się za mało uwagi kształtowaniu prawidłowej postawy ciała. Ćwiczeń, które temu służą, jest dziś mniej niż było kiedyś – mówi lekarz. Przyznaje, że rodzice przyprowadzają do jego gabinetu z dolegliwościami zarówno dzieci „nie ruszające się”, jak i aktywnych sportowców. Tym pierwszym lekarz doradza zestaw odpowiednich ćwiczeń, drugiej grupie radzi ograniczenie ruchu.

– Młodzi w wieku dojrzewania szybko rosną. Przychodzą do mnie z bólami kości, jednak nie chodzi o chorobę, lecz o rezultat nadmiernego obciążenia rozwijającego się organizmu. Dzieci, które mają treningi sportowe cztery razy w tygodniu, a w weekendy mecze, są po prostu przeciążone. Dobry trener powinien to zrozumieć i zmniejszyć obciążenie – mówi ortopeda. Jako sport idealny do wszechstronnego rozwoju organizmu uważa przede wszystkim pływanie.

Alternatywą dla klubów sportowych, którym chodzi głównie o wychowanie wyczynowych sportowców, są na przykład kółka sportowe w domach dzieci i młodzieży. Zajęcia odbywają się tam rzadziej i nie są tak intensywne. – My bierzemy wszystkich, nie tylko tych, co mają talent. Chodzi nam przede wszystkim o to, by udostępnić sport większej liczbie dzieci – mówi Michaela Gaňčarczyková, kierowniczka Centrum Sportu działającego w ramach DDM w Czeskim Cieszynie. Dodaje, że najpopularniejsze sporty oferowane przez Centrum to unihokej, karate, judo, a ostatnio też tenis stołowy. **DANUTA CHLUP**

ZDARZYŁO SIĘ

ZNÓW SMOG

Nasz region ponownie tonie w smogu. Wczoraj rano wszystkie stacje pomiarów od Lutyni Dolnej po Trzinec meldowały przekroczenie limitu stężenia pyłu zawieszonego w powietrzu. Po południu było jeszcze gorzej. Najgorzej oddychało się tradycyjnie mieszkańcom Wierzniowic, gdzie stężenie pyłu zawieszonego wynosiło 170 µg na metr sześcienny, podczas gdy dopuszczalny limit to tylko 50 µg. Dopuszczalne stężenie pyłu zawieszonego w powietrzu zostało przekroczone prawie trzykrotnie również w Karwinie i Hawierzowie, a dwukrotnie – w Orłowej i Czeskim Cieszynie.

Lekarze radzą, żeby w dniach, gdy atakuje smog, ograniczyć pobyt na „świeżym” powietrzu do koniecznego minimum, a mieszkańca wietrzyć krótko, choć intensywnie. (sch)

ZMARŁA NAJSTARSZA POLKA

W Szczecinie zmarła wczoraj Łucja Sobolewska. Najstarsza Polka w maju tego roku skończyłaby 114 lat. Kobieta została oficjalnie uznana czwartą w historii z najdłuższą żyjących Polek. Urodzona w 1901 roku na terenach dzisiejszej Białorusi, wielokrotnie wspominała życie na Kresach. – Życie ciężkie, przeżyłam tam wojnę. Nieraz trzeba było nocować w lesie wśród wilków. Broni do rąk jednak nigdy nie brałam. Nikomu takiego życia, jak moje nie życzę – mówiła w rozmowie z portalem mmszczecin.pl, wspominając ciężkie czasy okupacji.

Według danych statystycznych, aktualnie w Polsce żyje ponad 4 tys. osób, które skończyły 100 lat. Najstarszy żyjący Polak ma obecnie 109 lat. (wik)

CZYTAJ NAS CODZIENNIE!

www.glosludu.cz

Serwis o Polakach na Zaolziu

POGODA

czwartek

piątek



dzień: -4 do -3 °C
noc: -8 do -9 °C
wiatr: 3-4 m/s

dzień: 1 do 2 °C
noc: -1 do -3 °C
wiatr: 3-6 m/s



9 771212 422041

1 5 0 0 3

KRÓTKO

RADNI O BUDŻECIE WIELOPOLE (kor) – Projekt budżetu na rok 2015 był głównym punktem programu ostatniej sesji Rady Gminy. Budżet ma być zrównoważony, wieś będzie gospodarować kwotą 2,450 mln koron. Projekt, który radni powinni uchwalić na najbliższej sesji, można znaleźć na stronie internetowej gminy. Radni ustalili ponadto, że odśnieżaniem gminnych dróg zajmie się w tym roku firma Tomáša Grohmana.

* * *

GMINA DA PIENIĄDZE

NAWSIE (kor) – Rada Gminy na grudniowej sesji ponownie wydzieliła w budżecie pieniądze na gminne granty. Organizacje społeczne, które zamierzają ubiegać się o wsparcie finansowe imprez i inicjatyw kulturalnych lub sportowych, powinny wypełnione formularze (są dostępne na stronie internetowej wioski) złożyć do końca lutego.

* * *

DROŻSZA TAKSÓWKA

JABŁONKÓW (kor) – Starsi mieszkańcy miasta, którzy ukończyli 65. rok życia, lub osoby o ograniczonej mobilności, w nowym roku ponownie będą mogły skorzystać z oferowanej przez ratusz usługi w ramach projektu „Taksówka dla seniorów”. Według odnowionych zasad, seniorzy mogą miesięcznie odbyć najwyżej 10 jazd w jednym kierunku. Oplatę za jazdę podwyższono z 15 do 20 koron.

* * *

OPLATY BEZ ZMIAN CZESKI CIESZYN (kor)

Radni postanowili nie podnosić w tym roku wysokości pobieranych przez miasto opłat. Na przykład za wywóz odpadów każda osoba zapłaci 420 koron za rok. Osoby, które ukończyły 70. rok życia, zapłacą 312 koron, a mieszkańcy po osiemdziesiątce w ogóle nie muszą płacić. Niezmieniona pozostaje także opłata za psa. Mieszkańcy osiedlowych bloków i kamienic zapłacą co roku za pierwszego psa 840 koron, za każdego kolejnego – 1260 koron. W domach opłata wynosi 240 koron (360 za kolejnego), na obszarach wiejskich zaś 120 koron (360 koron).

* * *

ZAMEK NA SPRZEDAŻ

GNOJNIK (dc) – XVIII-wieczny pałac został ponownie wystawiony na sprzedaż. Zgodnie z tym, co w listopadzie ub. roku powiedziała naszej gazecie reprezentująca właściciela Elena Corsak, hiszpańska spółka po przeprowadzeniu awaryjnego remontu nie będzie więcej inwestowała w nieruchomość. Właściciel chciałby sprzedać zamek za co najmniej 15 mln koron.

* * *

ZABIORĄ CHOINKI

CZESKI CIESZYN (kor) – Święta już się skończyły, ale w wielu domach stoją jeszcze choinki. Mieszkańcy miasta, którym zależy na ich ekologicznej likwidacji, mogą skorzystać z propozycji firmy A.S.A., trudniącej się w Czeskim Cieszynie wywozem śmieci. Choinki należy w poniedziałek 19 stycznia złożyć koło pojemników na śmieci.

Trzej Królowie nad Olzą

Orszak Trzech Króli zawitał we wtorek na cieszyński rynek. W ten sposób Cieszyn dołączył do wielu miast na całym świecie organizujących uliczne jasełka poświęcone historii narodzenia Jezusa. Impreza przyciągnęła tłumy. Świętować Objawienie Pańskie przyszli mieszkańcy Cieszyna z obydwu brzegów Olzy.

– Z Bożym Narodzeniem związane są najpiękniejsze tradycje i zwyczaje. Wyrażają one to, co najszlachetniejsze w człowieku – oczekiwanie na zmianę na lepsze, radość z nowego życia, bezinteresowne czynienie dobra, poszukiwanie prawdy i piękna – odczytał słowa biskupa ordynariusza diecezji bielsko-żywieckiej, Romana Pindla, ubrany po królewsku dziekan cieszyński, prałat Stefan Sputeł. – Od 2009 roku w Polsce do istniejących dotąd tradycji bożonarodzeniowych dołączył Orszak Trzech Króli. Nowe tradycje i formy świętowania wiary powstają na naszych oczach, a rozpowszechnienie się orszaku w kolejnych miastach w Polsce i poza jej granicami pokazuje, że potrzebujemy tego typu manifestacji w przestrzeni publicznej. Cieszy zwłaszcza udział i zaangażowanie całych rodzin z dziećmi – napisał w liście do uczestników cieszyńskiego orszaku biskup bielsko-żywiecki. Z kolei burmistrz Cieszyna, Ryszard Macura, przypomniał postaci perskich uczonych opisanych przez ewangelistę Mateusza. – Byli to mędrcy, którzy badali m.in. to, co dzieje się na niebie, i dostrzegli niezwykle zjawisko. Zdaniem niektórych uczonych, spotkały się planety Jowisz i Saturn w znaku Ryby – powiedział.

Cieszyński Orszak Trzech Króli był okazją do wspólnego celebrowania wtorkowego święta, które jest w Polsce również dniem wolnym od pracy. Uczestnicy obejrzeli jaseł-



Cieszyński Orszak Trzech Króli przyciągnął na rynek tłumy.

ka, które przygotowali i prowadzili aktorzy Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego w Czeskim Cieszynie, Joanna i Grzegorz Widerowie. W króla Kacpra wcielił się burmistrz Cieszyna, w króla Baltazara starosta powiatowy, Janusz Król, a w roli Melchiora wystąpił cieszyński radny, Bogdan Ficek. Przez całe popołudnie brzmiały na rynku polskie ko-

lędy. Obecni śpiewali je wspólnie z cieszyńskimi chórami przy akompaniamencie rodzinnej kapeli Sikorów. Dla uczestników przygotowano gorącą grochówkę oraz mini-jarmark.

– Świetnie się bawimy i jest to wspaniałe przeżycie. Mamy nadzieję, że będzie tak co roku – przekonywała pani Zofia z cieszyńskiego kościoła św. Elżbiety. Helena Kania

przyszła na rynek razem z wnucami. – Cieszę się, że mogliśmy tutaj gościć wszyscy razem z polskiego i Czeskiego Cieszyna – powiedziała, chwając pomysł publicznego celebrowania święta Trzech Króli, którego organizatorami były katolickie placówki oświatowe w Cieszynie od przedszkola aż po liceum.

BEATA SCHÖNWALD

Szkolny spacer w sieci

Nasza szkoła Będowice – pod taką nazwą prezentuje się Polska Szkoła Podstawowa w Hawierzowie-Będowicach na swojej nowej stronie internetowej. Jej adres to: www.polszk-hav.cz. Nowy portal szkoły przynosi oprócz aktualnych informacji z życia będowickiej podstawówki zarys historyczny szkoły oraz szczegółowe informacje nt. jej współczesnych inicjatyw i działań. W osobnej zakładce można znaleźć ponadto mini-poradnik dla rodziców w tematach relacji rodzic – dziecko oraz wielojęzyczności. Jest też fotogaleria ze zdjęciami z wszystkich ważnych imprez i wyjazdów. Dyrektor Roman Kaderka zachęca natomiast do odbycia wirtualnego spaceru po budynku szkolnym, w ramach którego można przejść się po korytarzu, zajrzeć do przedszkola, świetlicy czy jadalni, a także odwiedzić klasy pierwszego i drugiego stopnia oraz klasopracownie przyrodniczą i komputerową. Spacer jest jedną z pozycji umieszczonych w zakładce „O nas”. Strona jest dostępna w dwóch wersjach językowych – polskiej i czeskiej. **(sch)**



Fot. ARC

Miasto zwróci część dotacji

Czeski Cieszyn zwróci 1,7 mln koron z blisko stumilionowej dotacji z Unii Europejskiej, jaką miasto otrzymało na realizację ponadgranicznego projektu „Revitalpark”. Zdecydował o tym zarząd miasta na ostatnim w ubiegłym roku posiedzeniu. Ponieważ od zakończenia wspomnianego projektu upłynęły już cztery lata, miasto musi zapłacić państwu czeskiemu także karę pieniężną w tej samej wysokości. Jak poinformowała nas rzeczniczka Urzędu Miasta, Dorota Havlík, miasto kwotę 1,7 mln ze wspomnianej dotacji wykorzystało na podłączenie do sieci elektrycznej i ciepłowniczej budynku Czytelnii i Kawiarni AVION|NOIVA oraz

wybudowanie w sąsiadującym z nim obiekcie centrum szkoleniowego dla kierunków gastronomicznych Średniej Szkoły Albrechta.

– Ministerstwo Rozwoju Regionalnego RC, które czuwało nad wykorzystaniem dotacji od strony formalnej, zaakceptowało pokrycie z unijnych pieniędzy kosztów tej ważnej inwestycji. Czeski resort finansów był jednak innego zdania. Zdaniem kierownictwa drugiego z ministerstw, przepisy prawne Republiki Czeskiej nie pozwalają na sfinansowanie remontów i prac budowlanych w obiekcie, którego miasto nie jest właścicielem. Chociaż więc resort rozwoju regionalnego nie protestował i zgodził się na pokrycie przez nas kosztów tego przedsięwzięcia z unijnej dotacji, będziemy musieli tę kwotę zwrócić do państwowej kasy – wyjaśniła rzeczniczka ratusza.

Przypomnijmy, że o przywrócenie miastu sławnej przedwojennej kawiarni Avion zadbały władze Czeskiego Cieszyna. Czytelnia i Kawiarnia AVION|NOIVA została wybudowana w ramach czesko-polskiego ponadgranicznego projektu „Ogród dwóch brzegów”. Autorem projektu wielofunkcyjnego budynku był architekt Czesław Mendrek, jego wnętrza zaś zaprojektowała Andrea Šacherová. Kawiarnię otwarto 17 czerwca 2010 roku.

(kor)

Miss Aleja

Karwina ma najpiękniejszą aleję drzew w kraju. Jest nią ciągnąca się wzdłuż głównej miejskiej arterii – ulicy 17 listopada – aleja japońskiej sakury, czyli kwitnącego na różowo drzewa wiśni. Zwycięska aleja licząca 177 drzew zdobyła w konkursie „Arniki” 1326 głosów oraz uzyskała tytuł Alei Roku 2014. Na drugim miejscu uplasowała się z 850 głosami aleja platanów z południowomorawskiej Strażnicy, trzecie miejsce zdobyła aleja drzew wzdłuż ulicy Belgijskiej w Pradze. W sumie w konkursie o tytuł najpiękniejszej alei walczyło 40 alei z całej Republiki Czeskiej. **(sch)**

Centrum dla potrzebujących

W Trzanowicach ruszył nowy projekt pn. „SEN – centrum służb społecznych”, który zostanie dofinansowany z funduszy Unii Europejskiej. Jego celem jest zapewnienie mieszkańcom jak najlepszej dostępności do ośrodka dziennego pobytu, asystencji osobistej oraz pomocy w nagłych wypadkach, które świadczy Diakonia Śląska będąca partnerem tego przedsięwzięcia. W ramach projektu gmina wspólnie z Diakonią Śląską zagospodaruje niewykorzystane, zniszczone budynki na terenie wioski. To w nich właśnie powstaje nowe centrum służb społecznych. Prace budowlane już ruszyły, powinny zostać sfinalizowane do końca bieżącego roku.

(kor)

Wskrzesili bezcenny rękopis

W grudniu Macierz Ziemi Cieszyńskiej zaprosiła miłośników historii Śląska Cieszyńskiego na promocję drugiej części książki ks. Oskara Zawiszy pt. „Dzieje Strumienia”. – To długo wyczekiwany dzień. Jestem wzruszona, że mogę wam dać do ręki cenną publikację – mówiła wówczas Anastazja Żur, prezes strumieńskiego koła Macierzy. Mieszkańcy Strumienia nie mieliby jednak powodów do wzruszenia, gdyby nie Ośrodek Dokumentacyjny Kongresu Polaków w RC. To bowiem w jego zbiorach od ponad dwunastu lat spoczywa bezcenny, nigdy dotąd niepublikowany rękopis książki.

Jej autor, ks. Oskar Zawisza, urodził się w Jabłonkowie 23 listopada 1878 r. Po zdaniu matury w Gimnazjum Państwowym w Bielsku podjął studia w Seminarium Duchownym w Ołomuńcu. Święcenia kapłańskie otrzymał 23 lipca 1902 r w Widnawie i jako młody duszpasterz został mianowany wikarym w Cieszynie. Następnie był administratorem w Piotrowicach, wikarym w Strumieniu, Będowicach, Lutyni Dolnej i ponownie w Strumieniu, gdzie zaczął zbierać materiały do „Dziejów Strumienia”. Wydał je drukiem w 1909 roku, a we wstępie do książki napisał: „Celem niniejszej pracy jest przedstawienie dawniejszego życia w Strumieniu, który obecnie pomiędzy miastami śląskimi zajmuje stanowisko Kopciuszka”.

W styczniu 2013 r., z okazji 80. rocznicy śmierci kapłana, Ośrodek Dokumentacyjny Kongresu Polaków w RC, Miejskowe Koło PZKO w Cierlicku-Kościelcu oraz tamtejsza parafia katolicka przygotowali wystawę zatytułowaną „Oskar Zawisza (1878-1933), ksiądz pisarz i kompozytor”. Na jej wernisażu zjawiała się delegacja ze Strumienia. Zachwyceni przedstawiciele tamtejszego Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej wypożyczyli wystawę i w 2013 r. zaprezentowali ją w Strumieniu. Na jednej z plansz prezentujących życie, twórczość i działalność ks. Zawiszy znajdowała się reprodukcja okładki



Marian Steffek prezentuje rękopis „Dziejów Strumienia”.

zeszytu podpisanego „Dzieje Strumienia. Druga część. Ks. O. Zawisza”.

– Zdjęcie było tyleż niepozorne, co sensacyjne. Zastanawialiśmy się, co ono oznacza, bo w 2003 roku wydaliśmy reprint „Dziejów Strumienia”, które kończą się na XVII wieku. Dalszego ciągu nie znaleźliśmy – przyznaje Anastazja Żur, prezes strumieńskiego Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej, która od razu zaczęła działać.

– Gdy strumienianie oddawali nam wystawę, zapytali o to zdjęcie i wówczas pokazałem im rękopis ks. Zawiszy. Anastazja Żur była wręcz zachwycona, bo okazuje się, że ona zna pierwszą część tej książki niemal na pamięć – mówi Marian Steffek z Ośrodka Dokumentacyjnego Kongresu Polaków w RC.

Drugi zeszyt monografii ks. Oskara Zawiszy nie jest datowany, choć powstawał najpewniej podczas

bytności autora w Strumieniu lub też w roku 1910, kiedy przebywał w Cieszynie. Opisuje on przeróżne aspekty życia miasta w XVIII i XIX wieku. Tekst liczy 121 stroniczek zapisanych ręką dwóch osób. – To dwa różne charaktery pisma. Jedno z pewnością nie wyszło spod ręki ks. Zawiszy, być może więc tę część ktoś przepisywał – zastanawia się Steffek, który dodaje, że bezcenny rękopis trafił do archiwum Kongresu Pola-

ków w 2002 roku. – Wraz z innymi zbiorami został przekazany przez Klub Nauczycieli Emerytów działający przy Towarzystwie Nauczycieli Polskich. Niestety o jego wcześniejszych losach nie mam żadnej wiedzy – mówi Steffek, który zdigitalizował rękopis, a jego elektroniczną kopię przekazał Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Strumienianie przepisali tekst, opracowali, a następnie wydali drukiem. W efekcie w grudniu do rąk czytelników trafiło dzieło wyjątkowe. Zawiera bowiem wypisy z dokumentów które zaginęły w trakcie działań wojennych lub zostały zniszczone w czasie bombardowania strumieńskiego probostwa. „Dzieje Strumienia” są też pierwszą próbą systematycznego opisu historii miasteczka opartą na skrupulatnie i mozolnie kompletowanych dokumentach.

– To naprawdę rzecz niezwykła, książkę zredagował Janusz Świeży, starszy wykładowca Uniwersytetu Jagiellońskiego. Przekonywał nas, że po raz pierwszy ma do czynienia z tak cennym rękopisem. Okazuje się przy tym, że również inni krakowscy naukowcy chcą pracować na tym właśnie dokumencie przede wszystkim dla jego niezwykle interesującego, staropolskiego języka. Można więc śmiało powiedzieć, że rękopis ks. Zawiszy jest dziś na wagę złota – przekonuje Anastazja Żur.

WITOLD KOZDOŃ

Polski wieczorek

„Polskie soirée”, tak „z francuska” nazwali swój wieczór poetycko-muzyczny Jan Szymik i Zbigniew Kalina. Odbędzie się on w Teatryku Rokoko w sobotę 17 stycznia o godz. 21.00. Obaj aktorzy pochodzą z Karwiny, obaj są absolwentami orłowskiego Gimnazjum Polskiego im. Juliusza Słowackiego, a zadebiutowali na scenie Teatru Cieszyńskiego i w „Bajce”. Teraz zaś są aktorami zespołu Městská divadla pražská, skupiającego pod jedną dyрекcją teatryki Rokoko i ABC.

– Podobne wieczorki, czyli „soirée” w Rokoko odbywają się regularnie – powiedział nam Jan Szymik. – Ostatnio, na przykład, ich gospodar-

zami byli nasi teatralni koledzy Jitka Smutná, Tomáš Novotný czy Veronika Gajerová. Każdy zaprasza swoich gości, prezentuje to, co umie. My ze Zbyskiem pochodzimy znad Olzy, więc postanowiliśmy nie tylko zaprezentować mieszkańcom stolicy naszą kulturę, ale też ciekawych gości z naszego regionu – podkreśla aktor teatru ABC. Z zaproszenia skorzystała m.in. poetka Renata Putzlacher, która opowie prażanom o życiu Polaków nad Olzą, zaśpiewa Renata Drössler, Zbyszek Kalina porozmawia z pochodzącym znad Olzy Czesławem Walkiem – prawnikiem i byłym wiceministrem ds. praw człowieka i mniejszości narodowych. Obaj go-

spodarze wieczoru zaprezentują też pokaz szermierki historycznej wspólnie z członkami grupy GOBARO. Przede wszystkim zaś zaśpiewają, m.in. piosenki barda Jaromíra Nohavicy. I to po polsku.

– Rozmawialiśmy z Jarkiem, żeby sam wystąpił podczas naszego spotkania, ale odmówił. Obawiał się, że ludzie przyszlizby na jego koncert, a nie na nasz program. Uznaliśmy ten argument. Ale zaśpiewamy jego piosenki w tłumaczeniach Reni Putzlacher, m.in. te ze spektaklu muzycznego „Těšínské nebe – Cieszyńskie nebe” – powiedział nam Szymik.

Na miejscu nie zabraknie także kulinarnych specjałów. (kor)

Kolejne klubowe propozycje

Dużym zainteresowaniem cieszą się w Czeskim Cieszynie spotkania Klubu Muzeum Ziemi Cieszyńskiej. Klub, który liczy ponad stu członków, organizuje przede wszystkim liczne wystawy i prelekcje na temat historii, przyrody i geografii Śląska Cieszyńskiego. Jego celem jest też przybliżanie mieszkańcom regionu jego bogatej kultury. Tegoroczny program spotkań zapowiada się ciekawie. Już dziś odbędzie się wernisaż wystawy „Cieszyn na akwarelach Zbigniewa Damca”. Natomiast za tydzień, 15 stycznia o godz. 17.00, historyczka Muzeum Ziemi Cieszyńskiej Jiřina

Pavlíková zaprosi miłośników regionu na wykład poświęcony srebrnej biżuterii cieszyńskiej, ważnemu elementowi kobiecego stroju mieszczan cieszyńskich. Warto wiedzieć, że kolekcja biżuterii cieszyńskiej w zbiorach Muzeum Ziemi Cieszyńskiej jest najbogatszą w Republice Czeskiej. Składa się 6,5 tys. srebrnych pasów, hochków, napiersników. W swoim wykładzie Jiřina Pavlíková opowiadać będzie również o rzemieślnikach do dziś tworzących te piękne ozdoby kobiecego stroju cieszyńskiego, o ich wykorzystaniu w czasach współczesnych. (kor)

Noworoczne kolędowanie

W niedzielę 4 stycznia w kościele Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach odbył się Noworoczny Koncert Kolęd. Kolędy i pastorałki zaśpiewały Estrada Ludowa „Czantoria” z Ustronia pod dyrekcją Danuty Zoń-Ciuk i Chór Mieszany „Echo” z Zebrzydowic pod dyrekcją Jadwigi Sikory. Na organach zagrał znany wszystkim znakomity organista archikatedry we Fromborku Arkadiusz Popławski, zaś koncert poprowadziła Beata Sabbath. (ox.pl)



Organy w kościele ewangelickim w Hawierzowie-Będowicach zostały uratowane. Pod koniec ub. roku zakończył się ich remont, zaś w najbliższą sobotę o godz. 17 ich dźwięk po raz pierwszy zabrzmiał dla publiczności podczas dorocznego IV Koncertu Trzech Króli. Na organach zagra Marta Wierzoń. Wystąpią znani czescy aktorzy – Martin Dejdar i Eva Vejmelková.

Remont zabytkowych organów, który przeprowadziła firma z Opawy, rozpoczął się półtora roku temu. Instrument udało się odrestaurować dzięki uzyskaniu wsparcia wielu osobistości kultury i showbiznesu. Remont pochłonął 1,77 mln koron.

– Od członków zboru, sponsorów oraz przychylnych nam osób pozy-

skaliśmy blisko 800 tys. koron – powiedział pastor Śląskiego Kościoła Ewangelickiego, Vladislav Volný. Projekt uzyskał ponadto grant Fundacji OKD w wys. 400 tys. koron, kolejne 100 tys. przekazało na ten cel miasto Hawierzów. W rezultacie pozostała do spłacenia suma 450 tys. koron, którą błędowicki zbor wspólnie z Fundacją Przyjaciół Zabytku Kultury kościoła ewangelickiego w Będowicach zamierza pozyskać z kolejnych koncertów organizowanych na rzecz ratowania organów. Dzięki remontowi tego królewskiego instrumentu w błędowickim kościółku zawiązała się bowiem nowa tradycja organizowania koncertów – z okazji Trzech Króli, Kwietniowego, Bartłomiejowego oraz Artystycznego Liścispadania. (sch)

UKAZAŁ SIĘ ALBUM O GAJDOSZACH NA ŚLĄSKU CIESZYŃSKIM I ŻYWIECCZYŹNIE

Uchronić gajdy od zapomnienia

Na wydawniczym rynku ukazał się kolejny ciekawy album dotyczący Śląska Cieszyńskiego. Fundacja „Klamra” z Żywca wydała właśnie publikację autorstwa Katarzyny i Macieja Szymonowiczów poświęconą gajdoszom. Promocja odbyła się w Muzeum Śląska Cieszyńskiego w Cieszynie. Maciejowi Szymonowiczowi zadaliśmy kilka pytań.

Z tego, co wiem, oboje z żoną jesteście muzykami. Czy to właśnie skłoniło was do zainteresowania się gajdoszami?

To prawda, muzyka ludowa towarzyszy nam od wielu lat. Nie jesteśmy jednak typowymi góralami, nie pochodzimy z rodzin, w których te tradycje były przekazywane z pokolenia na pokolenie, dlatego podeszliśmy do muzyki nieco eksperymentalnie, tworząc fuzje muzyczne. Muzykę z Beskidów Śląskiego czy Żywieckiego mieszałem z szeroko pojętą muzyką elektroniczną. Takim projektem był na przykład zespół Psio Crew, który powstał w 2004 roku w Białymstoku-Białej. Już wtedy przewertowaliśmy wiele starych śpiewników i w końcu przyszedł taki czas, że postanowiliśmy poświęcić się początkom muzyki z naszych gór.

Na początku kapele góralskie wyglądały nieco inaczej niż dziś...

Gajdy to najdawniejszy, można powiedzieć archaiczny instrument. Dawniej kapela składała się z muzyków grających na gajdach i skrzypcach, nie to co dziś, kiedy kapela jest złożona ze smyczkowego składu: skrzypce, bas, altówka węgierska. Chcieliśmy uświadomić ludziom, że kiedyś skład kape-



Maciej Szymonowicz

li wyglądał zupełnie inaczej, a także zwrócić uwagę na gajdy – dziś coraz bardziej zapomniany instrument, który wyrabia coraz mniej

osób i coraz też mniej osób na nich gra. Album zawiera charakterystykę gajdoszy, składów w których grali, na przestrzeni różnych lat,

dotarliśmy także do twórców tych instrumentów. W książce oprócz bogatego materiału znajdziemy także dwie płyty z nagraniami, nawet z lat 50. ubiegłego wieku, wywiadami, które udało nam się nagrać podczas badań terenowych, a także zrealizowanymi podczas sesji w istebniańskim domu Zbigniewa Wałacha.

Dziś, dzięki nowoczesnym narzędziom badawczym, zbieranie materiałów wydaje się być coraz łatwiejsze. Czy rzeczywiście? Jak długo trwały prace nad tym albumem?

Prace trwały dwa lata. W tym czasie nzebieraliśmy bardzo dużo materiałów, na początku zakładaliśmy, że skupimy się na Śląsku Cieszyńskim, po obu stronach Olzy. Wywiady, badania terenowe zaprowadziły nas jednak, przez Baranią Górę aż do Milówki, czyli na ziemie, gdzie mieszkają już górale żywieccy. Okazało się, że tam gajdy też miały się dobrze, dotarliśmy do świetnej bazy zdjęć archiwalnych, po ich przeglądnięciu trafiliśmy do kolejnych muzyków. Wyszło więc na to, że mamy dużo więcej do zaprezentowania, niż nam się początkowo wydawało. To ciekawe odkrycie, bowiem

większość specjalistów przekonuje, że na Żywiecczyźnie występowały tylko dudy. Na projekt otrzymaliśmy wsparcie między innymi z Ministerstwa Kultury, dlatego chcieliśmy jak najlepiej podejść do tematu. Wzięliśmy sobie bardzo dużo na barki, ale na pewno było warto, czego efektem jest gotowe wydawnictwo.

Gdzie można kupić wasze wydawnictwo?

Album jest wydawnictwem non-profit, został wydany przez fundację „Klamra” z Żywca. Nie chcemy więc na nim zarabiać, ale przekazywać go młodym gajdoszom, młodym muzykom, ludziom, którzy chcieliby budować ten instrument, żeby zapewnić ciągłość, a także zespołom regionalnym. Na pewno album trafi też do bibliotek w regionie, żeby był dostępny dla wszystkich zainteresowanych tym tematem, jakby nie było niszowym, ale na pewno bardzo ważnym dla całych Beskidów. W grudniu zaprezentowaliśmy album w kilku miejscowościach, oprócz Cieszyna były to Istebna i Milówka, w styczniu chcemy zająć się dystrybucją, żeby album dotarł tam, gdzie ma dotrzeć.

Rozmawiał: TOMASZ WOLFF

Polska zmieniła się od lat 90.

Polska od lat 90., kiedy tu przyjechałem, zmieniła się; wtedy mało kto mówił po angielsku, obcokrajowców traktowano jak egzotykę, było więcej rasizmu. Teraz jest inaczej, ale nadal w Polakach jest za dużo zawzięci – ocenia w rozmowie z Polską Agencją Prasową urodzony w Nigerii poseł John Godson.

Co pana najbardziej zaskoczyło, gdy pan po raz pierwszy przyjechał do Polski?

Po pierwsze, temperatura. Przyjechałem w lecie w 1993 roku, ale mimo to było chłodno. Przynajmniej jak to odebrałem. Po drugie, niewielu ludzi mówiło po angielsku. Pamiętam, jaką trudność stanowiło dla mnie dojechanie z Warszawy do Katowic. Zaskoczeniem był dla mnie także sposób, w jaki ludzie pokazywali, że się kochają, czyli że dają kwiaty, trzymają się za ręce, całują na ulicy.

To było dla pana coś nowego?

Tak. W Nigerii prędkiej można zobaczyć dwóch chłopaków trzymających się za ręce niż chłopaka trzymającego dziewczynę.

Co pana zdaniem najbardziej odróżnia Polskę od innych krajów?

Na pewno różnice między Polską a innymi krajami, zwłaszcza zachodnimi, z upływem czasu zacierają się. Kilka lat temu różnice były większe niż dziś. Kiedyś inaczej traktowano osoby z zagranicy, były bardziej szanowane, może z uwagi na to, że posiadały przysłowiowe dolary. Zarazem osoby z zagranicy stanowiły większą egzotykę. Pamiętam, że kiedy w latach 90. wykładałem na politechnice, moi studenci ośmielili się poprosić, czy mogą dotknąć moich włosów. Tego dzisiaj już nie ma. Wydaje mi się, że nadal negatywną cechą Polaków jest bezinteresowna zawzięć. W innych krajach, kiedy ktoś odnosi sukces, ludzie na ogół cieszą się z nim i podziwiają. W Polsce od razu pojawiają się podejrzenia, że oszukał albo doszedł do tego w nieuczciwy sposób. Przez to ludzie boją się sukcesu.

Albo przynajmniej boją się chwalić sukcesem...

Tak, boją się pokazywać ten swój sukces. Uważam, że powinna być prowadzona kampania społeczna, by to zjawisko ograniczać. W Polsce zbyt często gloryfikuje się porażkę, biedę. Oczywiście są sytuacje, gdy przegrani są bohaterami. Ale trzeba też nauczyć się, jak cieszyć się z sukcesów.

Mówi pan, że studenci chcieli kiedyś dotknąć pana włosów. Czy spotkał się pan w Polsce z rasizmem?

Spotkałem się parę razy z różnymi



John Godson

przykrościami, kilka razy byłem pobity, zwłaszcza na początku pobytu. Ale nigdy nie traktowałem tego jako rasizmu. Określam to jako „niskie kompetencje międzykulturowe”. Wynikają one z niewiedzy i z braku kontaktu z inną kulturą. Po II wojnie światowej Polska była krajem homogenicznym pod względem etnicznym. W czasach komunizmu trudno było wyjechać za granicę, potrzeba było do tego zgody instytucji państwa.

To wszystko miało na to wpływ. Teraz Polska jest krajem otwartym, ludzie dużo podróżują i widzą większą otwartość. Dla mnie większym problemem niż nietolerancja na tle koloru skóry była nietolerancja religijna. Byłem 10 lat pastorem i były momenty w latach 90., że źle patrzono na wszystko, co jest niekatolickie. Nazywano to sektami. Na tym tle chyba bardziej ucierpiałem niż w powodu koloru skóry. Ale to też się zmienia.

Jak pan ocenia religijność w Polsce? Czy jest jakoś specyficzna?

Jest bardziej kontemplacyjna i nie chcę użyć słowa schizofreniczna, ale taka wewnętrznie sprzeczna.

Chce pan powiedzieć, że ludzie z jednej strony chodzą masowo do kościoła, a z drugiej nie przestrzegają zasad religijnych?

Tak. W kościele są święci i bogobojni, składają ręce, a po wyjściu ze świątyni pokazują inne oblicze. Zostałem ukształtowany przez inną duchowość. W ramach której to, co się pokazuje w kościele, jest tożsame z tym, co się pokazuje na co dzień. Może też bliższa mi jest taka religijność ekspresyjna, radośna, a mniej kontemplacyjna.

Dlaczego zdecydował się pan osiedlić na stałe w Polsce?

Codziennie zadaję sobie takie pytanie (śmiech). Trudno mi powiedzieć. Po prostu czuję się w Polsce jak w domu. Byłem w ponad 40 krajach na pięciu kontynentach, ale nigdzie nie czułem się tak w domu jak w Polsce. Oczywiście są takie momenty, kiedy zadaje sobie pytanie, co ja tutaj robię. Gdy spotykam się z przypadkami „bezzainteresownej życzliwości”. Wtedy zastanawiam się, czy w ogóle chcę tutaj mieszkać. Ale tutaj mam rodzinę, mieszkam 21 lat i na razie chcę mieszkać dalej.

Rozmawiał: Piotr Śmiłowicz, Polska Agencja Prasowa

GŁOSIK

W Milikowie stawiają na biegówki



Fot. DANUTA CHLUP

Nela, Izabela i Karolina razem z panem dyrektorem pokazują puchary, które szkoła zdobyła w poprzednich Zjazdach Gwiazdowych.

Już za miesiąc, 8 lutego, odbędzie się kolejny Zjazd Gwiazdowy. Do zawodów przygotowują się uczniowie wszystkich polskich szkół w naszym regionie. Dla szkoły w Milikowie każdy Zjazd to duże wydarzenie, ponieważ w zawodach startują nawet trzy czwarte wszystkich uczniów.

– Wystawiamy nawet dwudziestu zawodników, tymczasem nasza szkoła liczy w tej chwili 24 uczniów – mówi dyrektor Grzegorz Suszka. W odróżnieniu od wielu innych szkół, gdzie uczniowie wolą slalom, a biegi narciarskie wcale ich nie pociągają, w Milikowie jest odwrotnie. – Jesteśmy mocni przede wszystkim w biegach – przekonuje dyrektor. – W rywalizacji szkół małopolskich zajmujemy czołowe miejsca, często plasujemy się na niezłej pozycji w łącznej klasyfikacji wszystkich szkół.

Nie jeden uczeń czy uczennica mogą się pochwalić medalami zdobytymi na Zjeździe. – W tym roku po raz kolejny będę startowała w biegach. W poprzednich Zjazdach zajęłam już 2. i 3. miejsce – mówi Nela Cieślak z klasy 5. Izabela Kiedroń wywalczyła brązowy medal przed dwoma laty, kiedy chodziła do pierwszej klasy. – Bardzo cieszyłam się z niego. W tym roku znowu chciałabym zdobyć jakieś trofeum – przyznaje. Karolina Ćmiel z klasy 5. wybiera z kolei slalom. – Z rodzicami jeździmy na narty do Mostów, a w ferie w Alpy – zdradza. W Zjeździe Gwiazdowym brała udział już trzy razy. Na razie nie stanęła na podium – może uda jej się w tym roku?

Przed Zjazdem Gwiazdowym milikowska szkoła ma w planie odbyć trzy treningi w Mostach koło

Jabłonkowie, by zawodnicy zapoznali się ze stokiem i trasą biegową. Tak jest zresztą co roku. Dyrektor Grzegorz Suszka dodaje, że kiedy były odpowiednie warunki, zorganizowano nawet dwudniowe zgrupowanie na Severce w Łomnej. Zresztą dzieci z Milikowa potrzebują tylko śniegu, by potrenować biegi narciarskie. Ładne trasy mają w swojej rodzinnej miejscowości, a sprzęt w szkole. – Mamy narty biegowe i buty również dla najmłodszych, nawet dla przedszkolaków. Kiedy są odpowiednie warunki, chodzimy na narty w ramach wychowania fizycznego – twierdzi nauczycielka Beata Borska, a dyrektor dodaje, że uczniowie mogą pożyczać sprzęt nawet do domu, by pojeździć z rodzicami. I korzystają z tej możliwości.

(dc)

ANKIETA

Święta bez prezentów to jak niebo bez gwiazd

We wtorek odwiedziliśmy dzieci w polskiej szkole w Milikowie. Opowiedziały nam o świętach, prezentach gwiazdkowych i o tym, jak spędziły ferie. Niektóre podarunki zobaczyliśmy na własne oczy.

MATEUSZ MADZIA, kl. 1

Święta spędziłem w domu, ale nie tylko. Jeździłem też z tatą na nartach, dwa razy byliśmy w Mostach. Na gwiazdkę otrzymałem nowe klocki lego, z których da się wybudować komisariat policji.



Udało mi się to wszystko poskładać. Dzisiaj przyniosłem pokazać lego w szkole.

TERESKA MAZUR, kl. 2

Miałam udane święta. Dostałam fajne rzeczy od Jezuska – klocki lego friends, takie dla dziewczynek. Prócz tego otrzymałam puzzle z krecikiem i z końmi, spinę z kwiatkiem do włosów, a także zeszyt, kredki i długopisy żelowe. Lubię rysować i tymi nowymi kredkami narysowałam w czasie świąt dom, a w domku choinkę z poda-



IZABELA KIEDROŃ, kl. 3

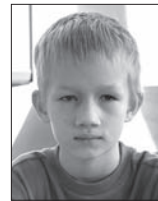
Wigilię spędziliśmy u cici w Bystrzycy, a na Sylwestra pojechaliśmy do kuzynów do Czeskiej Trzebowej. Witaliśmy Nowy Rok szampanem dla dzieci. Prócz tego byliśmy też na nartach na Złotym Groniu w Polsce. Dużo wyjeżdżaliśmy w czasie wolnych dni. A w ostatnią niedzielę byliśmy na koncercie kolęd w Jabłonkowie.



Mój tato śpiewał tam w chórze „Gorol”.

TADZIO SZCZOTKA, kl. 3

Mam w domu małego bratka Stasia. Pierwsze święta z nim były fajne, choć dużo spał. Fajne były podarunki, jedzenie, ciasteczka. Byliśmy w domu, ale odwiedziły nas babcia i „starka”. Choinkę mamy prawdziwą. Ubieraliśmy ją razem z siostrą Alą. Tato nie musiał nam pomagać. Pod choinkę także dostałem lego, takie wyjątkowe auto. Już go poskładałem.



PAWLIK BORSKI, kl. 2

Przy stole wigilijnym było nas siedmiu: ja, moi dwaj bracia, rodzice i babcia z dziadkiem. Podobały mi się prezenty, które dostałem – komputer i mysz komputerową, farby plakatowe, basen, który latem pojawi się w naszym ogrodzie, grę planszową „Kalejdoskop”, no i skarpety. Aha, i jeszcze dostałem grę komputerową. Mama otrzymała gofrownicę. Domowe gofry smakowały całej rodzinie.



(dc)

WITAMY

Jan Mateusz Iwanuszek urodził się 17 grudnia 2013 roku, dokładnie w dniu urodzin swojej mamusi Joanny Iwanuszek, z domu Chwajol. Sprawił jej tym samym największy i najpiękniejszy prezent urodzinowo-jezuskowy. Ważył 3250 g, mierzył 49 cm.

Jan to znane imię biblijne zawierające element „Jo” pochodzący ze skrócenia Jahven, Jehovah-Bóg.

Imię Jan (Johanan) znaczy: Bóg jest łaskawy. Mateusz to również imię biblijne. To skrót imienia Mat-tanja – Dar Boga. Jego imieniem oznaczona została pierwsza z czterech ewangelii.

Jan Mateusz urodził się jako trzecie dziecko w rodzinie lekarzy, głęboko zaangażowanej w sprawy polskiego bytu na Zaolziu. Jest dzieckiem wyczekiwany z wielką nadzieją. Zwłaszcza czułość jego siostrzyczek, Joli (14) i Ali (9), i to jeszcze przed urodzeniem, była ujmująca.

Opowiadały mu, co było nowego w szkole, rozmawiały z nim o wszystkim, co przyszło im do głowy. Odgrywały bajki, śpiewały, pieściły. Było w tym coś wzruszającego. Po urodzeniu dzieciątka obie na wyścigi pomagały rodzicom, jak tylko mogły. Do dziś chętnie zajmują się rocznym już Jaśkiem w opiekuńczy, odpowiedzialny i wychowawczy sposób (nauka chodzenia, mówienia itp.). Co one z nim wyprawiają! Naturalnie



Fot. ARC

pod baczny okiem szczęśliwych babć i dziadków.

Jan Mateusz rośnie w kręgu kochającej rodziny. Wartości tych nie zastąpi nawet największy sukces, jak napisał wybitny polski poeta, C.K. Norwid w wierszu „Omyłka”: Sukces bożkiem jest dziś – on czarnoksiężstwo Swe rozwinął jak globu kartę: Ustąpiło mu nawet i Zwycięstwo Starożytne – wiecznie coś warte! Aż spostrzeże ten tłum u swej mogiły, Aż obłędna ta spostrzeże zgraja Że – Zwycięstwo wytrzeźwia ludzkie siły, Gdy sukces, i owszem... rozpaja!...

* * *

Dlatego nie życzyć nikomu sukcesu, ale zwycięstwa. Zwycięstwem jest też szczęście rodzinne, często okupione trudem i wyrzeczeniami, lecz tylko wtedy jest ono szczęściem pełnym, prawdziwym.

Babcia Danka



Fot. ANDRZEJ CYMOROK

Karolina Pociorek urodziła się 4 września ub. roku w Trzyńcu. Ważyła 3,73 kg i mierzyła 52 cm. Dziewczynka jest drugim dzieckiem Renaty (z domu Guziur) i Romana Pociorków. Rodzinka mieszka w Ropicy, gdzie na siostrzyczkę Karolinę czekał już półtoraroczny braciszek Janek. Zdjęcie autorstwa Andrzeja

Cymorka, wujka Karolinki, przestali do redakcji dziadkowie Danuta i Tadeusz Guziurowie ze Skrzeczonja. Karolina to żeńska odmiana imienia Karol, które jest starogermańskiego pochodzenia. Dziewczynki i panie noszące to imię obchodzą imieniny 5 lipca i 18 listopada.

(r)

Drodzy Głosikowicze, od przyszłego tygodnia wasza ulubiona rubryka w „Głosie Ludu” będzie się ukazywać w soboty w kolorze



CZWARTEK 8 stycznia

 TVC 1

5.59 Studio 6 **9.00** Hubert i Staller (s.) **9.50** Podróż po Pembie **10.35** Obiektyw **11.05** Pr. rozrywkowy **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Nie wahaj się i kręć **13.35** Bananowe rybki **14.10** Doktor Quinn (s.) **14.55** Rajskie ogrody **15.15** Kojak (s.) **16.05** Hubert i Staller (s.) **17.00** Podróżomania **17.30** AZ kwiz **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Mniej znaczy więcej **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Opowiadaj (s.) **20.55** Historia radcy kryminalnego (film) **22.35** Detektyw King (s.) **23.20** Policja kryminalna Paryż (s.) **0.10** AZ-kwiz.

 TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Inspiracja dobrem **9.55** Widoki z kosmosu **10.45** Lotnicze katastrofy **11.35** Pojedynek przywódców **12.20** Moja prywatna wojna **12.50** Jan Calábek **13.20** Poetycki trójkąt bermudzki nad Vysočiną **14.10** Kolorowe lata trzydzieste **15.05** Zamki krzyżackie **15.50** Długa podróż w kosmos **16.35** Bitwy starożytności **17.20** Statki, które tworzyły historię **18.10** Moja rodzina (s.) **18.45** Wieczorynka **19.00** Handel z delfinami **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Z kucharzem dookoła świata **21.00** Podróżomania **21.30** Krívoклátsko **22.00** Półmrok **22.25** W imię ojczyzny (s.) **23.20** Queer **23.45** Najciemniej pod latarnią **1.05** Europa dziś.

 NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **9.10** Ulica (s.) **10.00** Anioł stróż (film) **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.45** Wspomnienia (s.) **13.40** Dowody zbrodni (s.) **14.30** Mentalista (s.) **15.25** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **16.35** Dwóch i pół (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości **17.40** Kryminalne zagadki Miami (s.) **19.30** Wiadomości **20.20** Nowszy model (film) **22.05** 6-ty dzień (film) **0.15** Kryminalne zagadki Miami (s.).

 PRIMA

6.00 Wiadomości **6.55** Gormiti II (s. anim.) **7.20** Winx Club (s. anim.) **8.05** M.A.S.H. (s.) **9.20** Morderstwa w Kitzbuhel (s.) **10.10** Nakryto do stołu! **10.55** Miejsce zbrodni: Brema (s.) **12.45** Strażnik Teksasu (s.) **13.40** Obwód Wolffa (s.) **14.35** Julie Lescaut (s.) **16.30** Komisarz Rex (s.) **17.30** Popołudniowe wiadomości **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości **19.55** VIP wiadomości **20.15** Diabeł ubiera się u Prady (film) **22.25** Pr. kulinarny **23.35** Prawo i porządek (s.).

PIĄTEK 9 stycznia

 TVC 1

5.59 Studio 6 **9.00** Hubert i Staller (s.) **9.50** Podróż po Nowej Szkocji **10.30** Kamera na szlaku **11.05** Opowiadaj (s.) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Nie wahaj się i kręć **13.35** Bananowe rybki **14.10** Doktor Quinn (s.) **14.55** Pogotowie kulinarne **15.20** Miejsce zbrodni - Schimanski (s.) **17.00** Podróżomania **17.30** AZ kwiz **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Mniej znaczy więcej **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Śnieżny smok (bajka) **21.35** Wszystko-party **22.30** Lista przebojów telewizyjnej rozrywki **23.25** Koncert **0.20** AZ kwiz.

 TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Królestwo natury **9.30** Cyrano de Bergerac (film) **11.40** Podróżomania **12.10** Bitwy starożytności **12.55** Z kucharzem dookoła świata **13.50** Walka z klimatem **14.05** Czeskie wsie **14.25** Kolorowe lata trzydzieste **15.15** Przygody nauki i techniki **16.00** Nauka na własnej skórze **16.55** Nauka a przypadek **17.45** Ten

nasz czeski charakter **18.10** Moja rodzina **18.45** Wieczorynka **18.55** Fenomen Underground **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Cudowna planeta **21.00** Pan Selfridge (s.) **21.50** Bates Motel (s.) **22.35** Walka o ciasto **23.00** W pułapce wojny (film) **1.10** Lotnicze katastrofy.

 NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **9.00** Ulica (s.) **9.50** Nowszy model (film) **11.30** Dwóch i pół (s.) **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.50** Wspomnienia (s.) **13.40** Dowody zbrodni (s.) **14.35** Mentalista (s.) **15.25** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **16.35** Dwóch i pół (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda **17.40** Kryminalne zagadki Miami (s.) **18.35** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Prywatne pułapki (s.) **21.35** Zabójcza broń II (film) **23.35** Kryminalne zagadki Miami (s.) **0.20** Mentalista (s.).

 PRIMA

6.00 Wiadomości **6.55** Gormiti II (s. anim.) **7.20** Winx Club (s. anim.) **8.05** M.A.S.H. (s.) **9.20** Morderstwa w Kitzbuhel (s.) **10.10** Nakryto do stołu! **10.55** Miejsce zbrodni: Brema (s.) **12.45** Strażnik Teksasu (s.) **13.40** Obwód Wolffa (s.) **14.35** Julie Lescaut (s.) **16.30** Komisarz Rex (s.) **17.30** Popołudniowe wiadomości **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości **19.55** VIP wiadomości **20.15** Szklana pułapka (film) **22.45** W imię króla II: Dwa światy (film) **0.35** Cena nadziei (film).

SOBOTA 10 stycznia

 TVC 1

6.00 Bananowe rybki **6.40** Zauroczenie (s.) **7.35** Absolutnie beznadziejna sprawa (film) **8.25** Kłaniam się, księżycu (bajka) **9.35** Slovácko się nie sądzi (s.) **10.15** Wszystko-party **11.10** Sprawy detektywa Murdocha (s.) **12.00** Tydzień w regionach **12.25** Bajka **13.30** Siłacz i strachy (bajka) **14.25** Obca dziewczyna (teatr TV) **15.35** Bohaterski kapitan Korkoran (film) **17.05** Dwie świątynie Josefa Kemra **18.00** Hercules Poirot (s.) **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Cuda natury **21.15** Słynne dialogi **22.05** Hrabia Monte Christo (s.) **23.45** Pułapka (film).

 TVC 2

6.00 Teleranek **6.05** Atlas zwierząt **6.35** Mały rycerz Trenk **7.00** Mały książę **7.30** Studio Kolega **9.00** Nasza wieś **9.30** Ta nasza kapela **9.55** Folklorika **10.25** Kto nie skacze, nie jest Czechem **11.05** Stulecie latania **12.00** Stalin **12.55** Dokumenty wojskowe z archiwum **13.10** Babel **13.40** Płonąca gwiazda (film) **15.10** Kamienie **15.30** Kamera w podróży **16.25** Matka bonobów **17.15** Cześi na misjach **17.45** Cudowna planeta **18.45** Wieczorynka **19.00** Długa podróż w kosmos **19.50** Wiadomości w języku migowym **20.00** Różowa Pantera (film) **21.55** Salamandra (s.) **23.35** Walka o ciasto **0.05** Kosmiczne jaja (film).

 NOVA

6.00 Żółwie Ninja (s. anim.) **6.25** Król dżungli (s. anim.) **6.50** Liga szpaków (s. anim.) **7.15** Tom i Jerry (s. anim.) **7.40** Pingwiny z Madagaskaru (s. anim.) **8.05** Dwóch i pół (s.) **8.25** Helena (s.) **8.55** Pierwszy krok (s.) **10.20** Przyprawy **11.15** Mój chłopak się żeni (film) **13.05** Zamieńmy się żonami **14.15** Epidemia (film) **16.35** Uwierz w ducha (film) **18.50** Dzwon do TV Nova **19.30** Wiadomości **20.20** Jobs (film) **22.40** W morzu ognia (film) **0.35** Przychodzę z deszczem (film).

 PRIMA

6.15 Wiadomości **7.15** Niesamowity Spider-Man (s. anim.) **7.40** Jake i piraci z Nibylandii (s. anim.) **8.10** Salon

PROGRAM TV

samochodowy **9.15** M.A.S.H. (s.) **9.50** Dziennik cwaniaczka II (film) **11.40** Szklana pułapka (film) **14.15** Silverado (film) **16.55** Morderstwa w Midsomer (s.) **18.55** Wiadomości **20.15** Niespodzianka! **21.30** X-Men Geneza: Wolverine (film) **23.40** Za linią wroga III (film).

NIEDZIELA 11 stycznia

 TVC 1

6.00 Ciekawostki z regionów **6.30** Zauroczenie (s.) **7.25** Bohaterski kapitan Korkoran (film) **8.55** Zbrodnia na pocztce **9.45** Kalendarium **10.00** Kamera na szlaku **10.30** Obiektyw **11.00** Rynek (s.) **12.00** Pytania V. Moravca **13.00** Wiadomości **13.05** Srebrny i Rudzielec (bajka) **14.10** Czarodziejskie pierścienie (bajka) **15.15** Komiccy na piątkę **16.10** Dzikie kraje (s.) **18.00** Talk-show z M. Dejdarem **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Sprawa dla egzorcysty (film) **21.10** 168 godzin **21.40** Jedna ręka nie klaszcze (film) **23.25** Komisarz Moulin (s.) **1.00** Cuda natury.

 TVC 2

6.00 Teleranek **6.05** Atlas zwierząt **6.35** Mały rycerz Trenk **7.00** Mały książę **7.30** Studio Kolega **9.00** Czechosłowacki tygodnik filmowy **9.15** Poszukiwania czasu utraconego **9.35** Zagadki domu życia **10.00** Samoloty myśliwskie w walce **10.50** Nie poddawaj się **11.45** Chcesz mnie? **12.10** Jak się żyje pszczelarzom **12.25** Tajemnicza wyspa Makatea **12.55** Królestwo natury **13.25** Słowo na niedzielę **13.30** Magazyn chrześcijański **13.55** Przez ucho igielne **14.25** Magazyn religijny **14.50** Czeskie szczyty **15.20** Na Karaibach z Paulem Mertonem **16.05** Dziką przeszłość Europy **16.55** Na pływalni z Laurą Dern **17.25** Złodowaciała planeta **18.15** Jeden rok z Fulbrightem **18.45** Wieczorynka **18.55** Święty Grał w Ameryce **19.50** Wiadomości w języku migowym **20.00** Doktor No (film) **21.50** Marketa Lazarová (film) **0.30** Fenomen Underground.

 NOVA

6.20 Oggy i karaluchy (s. anim.) **6.40** Żółwie ninja (s. anim.) **7.05** Król dżungli (s. anim.) **7.25** Liga szpaków (s. anim.) **7.50** Tom i Jerry (s. anim.) **8.15** Jak wytresować smoki (s. anim.) **8.45** Śpiąca królewna (bajka) **9.50** Zamieńmy się żonami **11.00** Billboard Dad (film) **12.40** Szpiegdy tacy jak my (film) **14.25** Złoty kompas (film) **16.20** Czas wojny (film) **18.50** Helena (s.) **19.30** Wiadomości **20.20** Mężczyzna idealny (film) **22.10** Odłamki **22.45** Kolekcjoner (film) **0.50** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.).

 PRIMA

6.15 Wiadomości **7.30** Niesamowity Spider-Man (s. anim.) **7.55** Jake i piraci z Nibylandii (s. anim.) **8.25** Tajemnice wojny **9.30** Prima Zoom Świat **10.00** Sekundy do morderstwa **11.00** Partia **11.55** Boskie torty **12.25** Utta Danella: Wesele na wsi (film) **14.20** Big Ben (s.) **16.15** Morderstwa w Midsomer (s.) **18.10** Pr. kulinarny **18.55** Wiadomości **20.15** Hot Shots! Part Deux (film) **22.05** Oczy węża (film).

PONIEDZIAŁEK 12 stycznia

 TVC 1

5.59 Studio 6 **9.00** Lista przebojów telewizyjnej rozrywki **9.55** Podróż po londyńskim East Endzie **10.35** 168 godzin **11.05** Absolutnie beznadziejna sprawa (film) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Sama w domu **14.00** Doktor Quinn (s.) **14.45** Rajske ogrody **15.05** Kojak (s.) **15.55** Hubert i Staller (s.) **16.45** Podróżomania **17.15** AZ kwiz **17.40** Czarne owce **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Mniej znaczy więcej **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Morderstwa w kręgu **21.15** Reporterzy TVC **22.00**

Kryminalista (s.) **23.00** Tajniacy (s.) **23.55** AZ kwiz.

 TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Kamera w podróży **9.55** Krívoклátsko **10.20** Talk-show z M. Dejdarem **11.15** Babel **11.50** Magazyn religijny **12.15** Klucz **12.45** Czechosłowacki tygodnik filmowy **13.00** Statki, które tworzyły historię **13.45** Tajemnice II wojny światowej **14.40** Nauka na własnej skórze **15.35** Matka bonobów **16.25** Ostatni chiński cesarz **17.20** Święty grał w Ameryce **18.00** Walka z klimatem **18.10** Moja rodzina **18.45** Wieczorynka **18.55** Widoki z kosmosu **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Wojna na srebrnym ekranie **21.00** Jak stworzyć planetę **22.05** Młody mężczyzna i biały wieloryb (film) **23.35** Boję się zapomnieć (film) **1.05** Queer.

 NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **9.15** Ulica (s.) **10.05** Prywatne pułapki **11.20** Odłamki **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.40** Wspomnienia (s.) **13.30** Dowody zbrodni (s.) **14.25** Mentalista (s.) **15.20** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **16.30** Dwóch i pół (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości **17.35** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) **18.30** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości **20.20** Lekarze z Początków (s.) **21.30** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) **22.25** Czarna lista (s.) **23.20** King & Maxwell (s.) **0.05** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.).

 PRIMA

6.00 Wiadomości **6.40** Gormiti II (s. anim.) **7.05** Winx Club (s. anim.) **7.50** M.A.S.H. (s.) **9.05** Morderstwa w Kitzbuhel (s.) **9.55** Nakryto do stołu **10.40** Miejsce zbrodni: Brema (s.) **12.35** Strażnik Teksasu (s.) **13.30** Obwód Wolffa (s.) **14.25** Julie Lescaut (s.) **16.25** Komisarz Rex (s.) **17.30** Popołudniowe wiadomości **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości **19.55** VIP wiadomości **20.15** Nie ma doskonałych **21.30** Top Star magazyn **22.30** Ladykillers, czyli zabójczy kwintet (film) **0.35** Morderstwa w Kitzbuhel (s.).

WTOREK 13 stycznia

 TVC 1

5.59 Studio 6 **9.00** Hubert i Staller **9.50** Podróż po Reunione **10.25** Reporterzy TVC **11.05** Dwie świątynie Josefa Kemra **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Sama w domu **14.00** Doktor Quinn (s.) **14.45** Rajske ogrody **15.05** Kojak (s.) **15.55** Hubert i Staller (s.) **16.45** Podróżomania **17.15** AZ kwiz **17.40** Czarne owce **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Mniej znaczy więcej **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Opowiadaj (s.) **20.55** Pan jest wdową (film) **22.35** Hercules Poirot (s.) **23.30** Sprawy detektywa Murdocha (s.) **0.15** AZ kwiz.

 TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Na Karaibach z Paulem Mertonem **9.45** Nauka a przypadek **10.35** Kto nie skacze, nie jest Czechem **11.15** Nie poddawaj się **12.10** Cześi na misjach **12.35** Czeskie wsie **12.55** Kamienie **13.15** Ostatni chiński cesarz **14.05** Samoloty myśliwskie w walce **14.55** Pojedynek przywódców **15.40** Tajemnice II wojny światowej **16.35** Kosmos **17.20** Tajemnicze otchłanie z Robertem Ballardem **18.10** Moja rodzina (s.) **18.45** Wieczorynka **18.55** Przygody nauki i techniki **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Samoloty myśliwskie w walce **20.50** Lotnicze katastrofy **21.40** Moja prywatna wojna **22.05** Ślady wilczych zębów (film) **23.45** Miasto kocic (s.).

 NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **9.20** Ulica (s.) **10.10** Lekarze z Początków (s.)

11.25 Dwóch i pół (s.) **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.40** Wspomnienia (s.) **13.35** Dowody zbrodni (s.) **14.30** Mentalista (s.) **15.25** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **16.35** Dwóch i pół (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości **17.35** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) **18.35** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości **20.20** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **21.35** Zamknięte dziewczyny **22.05** Czarna lista (s.) **22.55** King i Maxwell (s.) **23.40** Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) **0.25** Mentalista (s.).

 PRIMA

6.00 Wiadomości **6.40** Gormiti II (s. anim.) **7.05** Winx Club (s. anim.) **7.50** M.A.S.H. (s.) **9.05** Morderstwa w Kitzbuhel (s.) **9.55** Nakryto do stołu! **10.40** Miejsce zbrodni: Brema (s.) **12.35** Strażnik Teksasu (s.) **13.30** Obwód Wolffa (s.) **14.30** Julie Lescaut (s.) **16.25** Komisarz Rex (s.) **17.30** Popołudniowe wiadomości **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości **19.55** VIP wiadomości **20.15** Ja cię kocham, a ty śpisz (film) **22.30** Oczyma Josefa Klímy **23.15** Pr. kulinarny **0.15** Zabójcze umysły (s.).

ŚRODA 14 stycznia

 TVC 1

5.59 Studio 6 **9.00** Hubert i Staller (s.) **9.50** Podróż po Barcelonie **10.35** Śladami gwiazd **11.05** Opowiadaj (s.) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Sama w domu **14.00** Doktor Quinn (s.) **14.45** Rajske ogrody **15.05** Kojak (s.) **15.55** Hubert i Staller **16.45** Podróżomania **17.15** AZ kwiz **17.40** Czarne owce **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Mniej znaczy więcej **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Miłość to miłość (film) **21.50** Miejsce zbrodni - Schimanski (s.) **23.25** Tajniacy (s.) **0.20** AZ kwiz.

 TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Stulecie latania **9.55** Walka na srebrnym ekranie **10.50** Praga marzeń **11.25** Nasza wieś **11.55** Ta nasza kapela **12.20** Folklorika **12.50** Jeden rok z Fulbrightem **13.20** Europa dziś **13.45** Mój avatar i ja **14.50** Święty Grał w Ameryce **15.25** Królestwo natury **16.00** Telewizyjny klub niesłyszących **16.30** Z kucharzem dookoła świata **17.2**

ŻYCZENIA

Dzisiaj obchodzi swój znaczny jubileusz

pani RNDr JANINA FOLWARCZNA

z Hawierzowa-Błędowic. Z tej okazji najserdeczniejsze życzenia zdrowia, szczęścia, uśmiechu, radości każdego dnia oraz błogosławieństwa Bożego składają mąż, córka i syn z rodzinami.

GL-009

WSPOMNIENIA

*Tylko Bóg łzy ociera,
smutek zdejmuje z serc.
Kto wierzy, nie umiera,
Chrystus zwyciężył śmierć.*

Wczoraj, 7 stycznia 2015, minęła trzecia bolesna rocznica śmierci naszej Kochanej

śp. TEREZII ĆMIELOWEJ

z Boconowic. O modlitwę i chwilę zadumy proszą najbliżsi.

GL-012

CO W TEATRZE

SCENA CZESKA – CZ. CIESZYN: Čarodějky ze Salemu (9, godz. 10.00).

CO W KINACH

HAWIERZÓW – Centrum: Postmistrz Pat i jego wielki świat (8, 9, godz. 15.30); Fotograf (8, 9, godz. 17.30); Intimty (8, 9, godz. 18.00); Siódmy syn (8, 9, godz. 20.00); **KARWINA – Ex:** Siódmy syn (8, godz. 17.00, 9, godz. 17.30); Hodynový manžel (8, godz. 19.30, 9, godz. 20.00); **TRZYNIEC – Kosmos:** Siódmy syn (8, 9, godz. 17.30); Odpad (8, 9, godz. 20.00); **CZ. CIESZYN – Central:** Kochaj sąsiada swego (8, 9, godz. 17.45); Fotograf (8, 9, godz. 20.00); **CIESZYN – Piast:** Hobbit: Bitwa pięciu armii (8, godz. 13.00, 16.15).

CO W TERENIE

KARWINA – Karwińskie Koła PZKO zapraszają na Bal Polski, któ-

ry odbędzie się w piątek 23. 1. 2015 o godz. 19.00 w Domu Przyjaźni we Fryszacie. Do tańca przygrywa zespół „Smolaři”, kapela ludowa „4Smyki”. W programie wystąpi ZPiT „Suszanie”. Bilety w cenie 370 kc można zakupić pod numerem 776 582 451.

▲ Klub Seniora „Przyjaźń” zaprasza członków i przyjaciół na spotkanie 12. 1. o godz. 17.45 w salce PZKO Karwina-Nowe Miasto.

KOCOBĘDZ-LIGOTA – MK PZKO zapraszają wszystkich członków oraz sympatyków kół na trady-

cyjny Bal PZKO pod tytułem „Cztery pory roku”, który odbędzie się 31. 1. o godz. 19.30 w Domu Kultury i Sportu w Kocobędzu. Program, domowa kuchnia oraz doświadczona kapela „Smolaři” zapewnione. Bilety można zamawiać pod nr. tel. 591 140 099 (pan Waławik), albo 558 733 261 (pani Branna). Serdecznie zapraszamy.

UWAGA SENIORZY HPC! – Noworoczne spotkanie Harcerskiego Kręgu Seniora „Zaolzie” odbędzie się w środę 14. 1. o godz. 10.00 w salce RH HPC w Cz. Cieszynie.

ORŁOWA-PORĘBA – Zarząd MK PZKO zaprasza członków i sympatyków w niedzielę 11. 1. o godz. 15.00 do Domu PZKO na spotkanie noworoczne – wspólne kolędowanie.

PTM – Informuje, iż spotkanie, które miało się odbyć w piątek 9. 1. jest przesunięte na 16. 1. o godz. 18.00 w Pensjonacie Zameczek w Czeskim Cieszye przy ul. Jabłonkowskiej 852/44. Program: MUDr Jan Karczmarczyk: „Ból na przestrzeni wieków”.

SUCHA GÓRNA – MK PZKO zaprasza w niedzielę 11. 1. o godz. 15.00 do Domu PZKO na walne zebranie. Po zebraniu odbędzie się tradycyjne spotkanie noworoczne. Do nabycia miejscówki (330 kc) na Bal PZKO, który odbędzie się 17. 1. o godz. 19.00 w Domu Robotniczym oraz „Kalendarz Śląski”.

ZG PZKO – Informujemy słuchaczy Międzygeneracyjnego Uniwersytetu Regionalnego o zmianie terminu wykładu z czwartku 8. 1. na czwartek 15. 1. z powodu choroby prowadzącego i koordynatora MUR-u. Wykład odbędzie się o godz. 17.00 w auli Polskiego Gimnazjum im. J. Słowackiego w Czeskim Cieszyne przy ul. Hawliczka 13.

WIERZNIOWICE – Zarząd MK zaprasza na spotkanie noworoczne oraz walne zebranie w niedzielę 11. 1. o godz. 15.00 do Domu PZKO. W programie: zebranie sprawozdawczo-wyborcze, następnie prelekcja Tadeusza Chorzemy o podróży do Iranu.

OFERTY

KUPIĘ INSTRUMENTY muzyczne i antyki. Tel. 608 374 432. GL-762

WYSTAWY

BYSTRZYCA, Budynek Główny PSP im. St. Hadyń: do 15. 1. można obejrzeć wystawę pt. „Legiony Polskie w Jabłonkowie i okolicy”. Czynna w dni robocze w godz. 12.00-17.00.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Cz. Cieszynie, Praska 3/14: stała ekspozycja „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego”. Czynna: po-pt: 8.00-16.30.

▲ **SALA WYSTAW „Musaion” w Hawierzowie, Pawłowa:** do 29. 3. wystawa pt. „Tajemnice filmu animowanego”. Czynna: wt-pt: godz. 8.00-16.30, so: 9.00-13.00, nie: 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Karwinie, Rynek Masaryka:** stała ekspozycja „Migawki z historii Karwiny”. Czynna: wt-pt: 8.00-16.30, so: 9.00-13.00, nie: 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Jabłonkowie, Rynek Mariacki 14:** wystawa stała „Z przeszłości Jabłonkowa i okolicy”. Czynna: wt-pt: 8.00-16.30.

CO ZA OLŻĄ

MUZEUM DRUKARSTWA,

Firmy budowlane

SWABUD (cz) i SWAKOŃ (pl)

Docieplanie elewacji i poddaszy, remont fasad zabytkowych, podbitki (palubki), wymiana okien PCV remonty mieszkań i domów.

Przyjmujemy zlecenia na 2015 r. także w systemie dotacji zacieplenie ścian i wymiana okien w ramach nowego programu „Zelená úsporám”

kontakt:

kom. cz. 776 218 494, cz. 608 556 915, cz. 774 085 874,

e-mail: jozefswakon@onet.pl

Szybka i fachowa realizacja zleceń.

Cieszyn, Puńcowska 93

www.swabud.cz

Firma EKO BANDIT Stroje, s.r.o.

z siedzibą w Suchej Górnej

zatrudni pracownika marketingu i administracji. Potrzebna znajomość:

- języka polskiego w piśmie i słowie
- pracy z komputerem (pisanie oburącz mile widziane)
- prawa jazdy
- komunikatywność

Prosimy o przesłanie CV życiorysu na adres: ekobandit@ekobandit.cz

Z REDAKCYJNEJ POCZTY

Rok z »Kaliną«

Panie z „Kaliny” – chóru żeńskiego w Karwinie-Fryszacie mają za sobą kolejny rok rzetelnej pracy. Spotykały się w czwartki ze swoim dyrygentem O. Winklerem i „piłowały” znane już oraz całkiem nowe pozycje. 2014 był dla nich rokiem wyjątkowo trudnym. Rozpoczął się bowiem remont Domu PZKO. A mówimy tutaj o remoncie z prawdziwego zdarzenia. Kochają swoją świetlicę, więc powiedziały sobie, że nigdzie nie przeniosą swoich spotkań chociażby nawet na krótki okres czasu. Tu wytrzymają i koniec dyskusji. Początkowo im się to nawet udawało, chociaż idąc na próbę w swoim zespole pokonywać trzeba było w ogródku „góry i doły”, które powstały w wyniku wykopów. Było naprawdę trudno, biorąc pod uwagę fakt, że średnia wiekowa „Kalina” jest nieco zaawansowana. Wytrzymywały bohatersko tak długo,

dopóki nie wymontowano pieców grzewczych. Wszędzie zrobiło się bardzo zimno. Chórzyutki siedziały ubrane w ciepłe płaszcze, kurtki, szaliki i rękawice, zgodnie z zimną szczękając zębami. Dyrygent zaś chuchaniem rozgrzewał sobie skostniałe dłonie. W takich warunkach nie można było pracować.

W Kole nie było żadnych imprez, jakichkolwiek występów również nie było. To zrozumiałe. Wymuszone wakacje nie wchodziły w rachubę. Mogło się bowiem zdarzyć, że „Kalina” przestałaby istnieć. Pomocy udzielił pastor kościoła ewangelickiego. Przyjął chór pod swój dach. Spotkania „Kaliny” odbywały się więc systematycznie późną wiosną, latem i jesienią w nowym miejscu. Dzięki tym wszystkim czynnikom zespół może odnotować w swojej kronice całkiem udany występ na wigilijsce Koła, gdzie razem z gośćmi ze Zebrzydowic oraz chórem „Hej-

nał-Echo” wziął udział w bogatym programie, który został zaprezentowany w pięknie wyremontowanej sali. Panie tradycyjnie kolędować będą w kościele ewangelickim. Zaś w tzw. „krzywym kościółku” w Karwinie-Kopalniach zaśpiewają po raz pierwszy. W ostatni czwartek odbyło się ich spotkanie przy choince „na luzie”. Wspólne śpiewanie kolęd przy świątecznie nakrytym stole, wspomnienia z minionych miesięcy, kanapka, kawa, herbata no i pogaduszki wypełniły przyjemnie czas. Szefowa chóru, Janina Przybyła, podziękowała za trud i starania wszystkim, którym trzeba było podziękować, a także życzyła szczęśliwych, pogodnych, zdrowych Świąt Godowych oraz dużo pomyślnych spraw w 2015 roku. Te same życzenia kieruje „Kalina” pod adresem grona swych bliskich, przyjaciół i sympatyków.

Wanda Kondziołkowa

Noworoczne duety

Macierz Ziemi Cieszyńskiej zaprasza na koncert noworoczny duetów operetkowych pt. „Lekko, zwiewnie...”. Odbędzie się on w najbliższą sobotę w Teatrze im. A Mickiewicza w Cieszynie. Początek o godz. 18.00.

Nad Olżą wystąpią Orkiestra Symfoniczna Filharmonii Zabrzeńskiej pod dyrykcją Sławomira Chrzanowskiego oraz soliści Anna Leśniewska i Oskar Jasiński. Bilety w cenie 25, 50 i 100 zł są do nabycia w kasie teatru, on-line

na stronie www.teatr.cieszyn.pl oraz w siedzibie MZC przy ul. Stalmacha 14 w Cieszynie. Dochód z koncertu przeznaczony zostanie na Fundusz Stypendialny utworzony przez Macierz Ziemi Cieszyńskiej. (wik)

Ogłoszenia do »Głosu Ludu« przyjmowane są w dni powszednie:

- ☐ W redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn w godz. 8.30-15.30, tel. 558 731 766 e-mail: ogloszenia@glosludu.cz
- ☐ W firmie Hudeczek Service, sp. z o.o. – Studio Graficzne, Hudeczek Service sp. z o.o., Olbrachcice, Stonawska 340, w godz. 8.00-15.00. e-mail: ad.servis@hudeczek.cz
- ☐ W Odd. Literatury Polskiej Biblioteki w Karwinie-Fryszacie (przy rynku) w po, wt: 8.00-12.30, 13.00-18.00, czw: 13.00-18.00, pt: 8.00-12.30, 13.00-17.00. Tel.: 596 312 477 e-mail: knih-k1pl@rkka.cz

UWAGA

Ogłoszenia do „Kroniki rodzinnej” należy przysyłać bądź przynosić osobiście do redakcji do godz. 12.00 dnia poprzedzającego wydanie gazety. W przypadku nekrologów czekamy do godz. 13.30, prosimy jednak wcześniej zgłosić telefonicznie fakt zamówienia ogłoszenia.

Galeria „Przystanek Grafika”, Cieszyn, ul. Głębocka 50: 8. 1. o godz. 16.00 wernisaż wystawy Henryka Jasińskiego pt. „Dawne grafiki – Lino-ryty”. Czynna do 10. 2. w godzinach otwarcia Muzeum.

WIEŻA PIASTOWSKA I ROTUNDA św. Mikołaja: Czynne codziennie 9.00-16.00.

KALKULATOR PALIWOWY

Ceny paliw na stacjach z dnia 7. 1. 2015

Bielsko-Biała, CH Auchan			
E95	4,18 zł		
ON	4,28 zł		
LPG	2,12 zł		
Cieszyn, Statoil			
E95	4,49 zł		
ON	4,49 zł		
LPG	2,33 zł		
Cieszyn, Shell			
E95	4,47 zł		
ON	4,47 zł		
Zebrzydowice, Orlen			
E95	4,39 zł		
ON	4,39 zł		
LPG	2,29 zł		
Czeski Cieszyn, Shell			
E95	32,20 kc		
ON	32,20 kc		(wik)

KALKULATOR WALUTOWY				
Kursy walut w kantorach z dnia 7. 1. 2015				
	Cieszyn, ul. Zamkowa		Bielsko-Biała, CH Auchan	
	kupno	sprzedaż	kupno	sprzedaż
CZK	0,154	0,156	0,153	0,157
EUR	4,270	4,310	4,250	4,350
USD	3,520	3,600	3,570	3,670
	Czeski Cieszyn, dworzec		Trzinec, Albert	
	kupno	sprzedaż	kupno	sprzedaż
PLN	6,35	6,50	6,33	6,48
EUR	27,40	27,90	27,07	27,95
USD	23,00	23,60	22,73	23,47
				(wik)

W Karwinie nawet Trousil przenosi bramki

26 piłkarzy, włącznie z trójką bramkarzy, zameldowało się na pierwszym styczniowym treningu drugoligowego klubu MFK OKD Karwina. W piątym zespole FNL doszło w grudniu do minimalnych zmian, w kadrze trenera Jozefa Webera pozostają m.in. wszyscy kluczowi gracze. – Nie było presji, żeby dokonywać radykalnej przeróbki. Piąte miejsce na półmetku rozgrywek zobowiązuje nas jednak do rzetelnych treningów. Nie chcemy stracić kontaktu z czołową drugą ligą – stwierdził szkoleniowiec Karwiny, Jozef Weber.

Karwiniacy od poniedziałku trenują na sztucznej murawie boiska na Kowonie. W najbliższą sobotę zaliczą debiutancki sparing w ramach zimowych przygotowań. Rywalem nadolziańskiego zespołu będzie Ruch Chorzów. Trenerem Ruchu jest były selekcjoner reprezentacji Polski, Waldemar Fornalik, który przejął drużynę w krytycznym momencie i miejscu – na przedostatniej belce tabeli T-Mobile Ekstraklasy. Dla obu zespołów sobotni sprawdzian będzie okazją do wypróbowania nowych piłkarzy, a także nowych elementów gry. Na pierwszych zajęciach w Karwinie pojawili się m.in. młody hiszpański zawodnik Jose Maria Diaz Castanier i Tomáš Komenda (Zabrzeg na Morawach). – Po poważnej kontuzji do pełnych treningów wrócił Tomáš Knötig, a także Serb Mihailo Jovanović – zdradził szkoleniowiec Karwiny, Jozef Weber. Serbski obrońca, który w szczytowej formie należał do kluczowych piłkarzy karwińskiego zespołu, wiosenny sezon zaliczył w masce Batmana, a wszystko za sprawą urazu głowy, który na długo wyeliminował go z gry. Karwiniacy również w rewanżowej rundzie będą współpracowali z trzeciroligową Sławią Orłowa. Sławię w wiosennych sparingach wzmocni obrońca Ondřej Cverna, który jesienny sezon spędził w barwach Kromierzyża. Niewykluczone jednak, że Cverna przed startem drugoligowego sezonu wróci do kadry Karwiny. Wszystko podobno zależy od aktualnego stanu



W Karwinie panuje pełna demokracja. Bramkę, wspólnie z młodszymi kolegami, przynosił też doświadczony 38-letni Jan Trousil (pierwszy z lewej).

zdrowotnego piłkarzy. – Zimowa zaprawa kondycyjna będzie piekielnie trudna dla wszystkich piłkarzy i to bez taryfy ulgowej – podkreślił Weber. – Ukoronowaniem zajęć będzie zgrupowanie na Słowacji, na którym skoncentrujemy się już wyłącznie na wyszlifowaniu stricte piłkarskich elementów – dodał karwiński trener. Podczas obozu na Słowacji drużyna zaliczy mecze z Nitrou i Zlatymi Moravcami, po powrocie do kraju w planach jest sprawdzian generalny

przed startem drugiej ligi – symbolicznie z sąsiadem z Trzyńca. – W tym roku w dużej mierze postawiliśmy na model sparingów z regionalnymi drużynami. Nikt nie lubi długich podróży na mecze, tym bardziej, że chodzi o spotkania kontrolne – zaznaczył Weber. Na pierwszych zajęciach panowała wręcz rodzinna atmosfera. Nawet tacy piłkarze, jak doświadczony Jan Trousil, pomagali młodszym kolegom z przenosinami bramek.

Sobotni mecz kontrolny Ruchu z Karwiną długo stał pod znakiem zapytania. Polska strona początkowo w ogóle nie chciała rozgrywać tego sparingu. – Mocno się zastanawiałem nad tym, czy grać ten sparing. Zazwyczaj chciałem, by pierwszy mecz kontrolny rozgrywać minimum 10 dni od rozpoczęcia treningów, ale liga bardzo szybko się rozpoczyna, a my chcemy bardzo szybko otrzymać odpowiedź w kwestii zawodników i ustawienia. Dlatego zdecydowałem

ZIMOWY ROZKŁAD JAZDY MFK KARWINA

- 10. 1. Chorzów – Karwina (11.00)
- 17. 1. Karwina – Ružomberok (11.00)
- 21. 1. Karwina – BKS Bielsko-Biała (16.00)
- 24. 1. Karwina – Opawa (11.00)
- 28. 1. Karwina – L. Piotrowice (17.00)
- 31. 1. Karwina – Żylin (11.00)
- 4. 2. Karwina – HFK Ołomuniec
- 6. 2. GKS Katowice – Karwina (15.00)
- 14. 2. Karwina – Rozwój Katowice (11.00)
- 18. 2. Nitra – Karwina
- 21. 2. Zlaté Moravce – Karwina
- 28. 2. Trzinec – Karwina

się na to spotkanie. Jeżeli zawodnicy aktywnie wypoczywali, to taki mecz nie powinien wyrządzić im krzywdy, a my będziemy mieli więcej materiału do analizy – stwierdził trener „Niebieskich” Waldemar Fornalik. Mecz odbędzie się o godz. 11.00 na boisku ze sztuczną nawierzchnią przy ul. Filarowej w Chorzowie. Sparing Karwiny z Ruchem to klasyk tak letnich, jak też zimowych przygotowań. W 2013 roku w okresie letniej przerwy na stadionie przy Cichej padł bezbramkowy remis. **JANUSZ BITTMAR**

pod prysznicem



ATAKOWANIE POPRZECZ PRZEGRYWANIEM

JANUSZ BITTMAR, bittmar@glosludu.cz

Zakończony we wtorek Turniej Czterech Skoczni niestety nie zresetował polskich zawodników. Aż głupio było oglądać fatalne skoki w wykonaniu Piotra Żyły i Dawida Kubackiego, a także wymęczone 15. miejsce Kamila Stocha.

Jeśli Stoch po operacji nogi był w stanie przebić się do pierwszej dziesiątki klasyfikacji generalnej TCS, zaś reszta chłopaków zemdlą zaraz na belce startowej, to w polskiej kadrze musi być coś zgniętego. Prezes Polskiego Związku Narciar-

skiego, Apoloniusz Tajner, na razie nie zlokalizował jeszcze tego problemu. Prezes w wolnych chwilach czyta bowiem innych autorów, niż Kruczek. Filozoficzne słowa trenera Kruczka, wygłoszone u progu sezonu, dopiero teraz nabierają właściwego znaczenia. „Bronienie czegośkolwiek to jest najgorsze rozwiązanie, jakie może człowiek wybrać. Zawsze w tym momencie łatwiej o pomyłkę, bo koncentrujemy się na obronie, a nie na tym, co do nas należy. A dla nas przede wszyst-

kim atakowanie jest najistotniejsze”.

Kruczek najwyraźniej przeczytał od deski do deski słynny chiński traktat „Sztuka wojenna Sun Zi” napisany w VI wieku p.n.e., w którym znajdziemy m.in. słynną myśl, iż „wojna to sztuka wprowadzania w błąd”. Jeśli wierzyć zapowiedziom polskiego trenera, biało-czerwoni atakują poprzez przegrywanie. Wprowadzając mimochodem w osłupienie wszystkich, którzy liczyli na kontynuację świetnego olimpijskiego sezonu.

W SKRÓCIE

STOCH: MOGĘ WALCZYĆ W ŚCISLEJ CZOŁÓWCE. Kamil Stoch jako jedyny z Polaków przebił się w Bischofshofen do finałowej części ostatniego konkursu Turnieju Czterech Skoczni. Powracający po kontuzji Stoch wystartował we wszystkich czterech odsłonach TCS, plasując się ostatecznie na 10. miejscu w klasyfikacji łącznej turnieju. We wtorek zajął 15. miejsce. – Powiem szczerze, że jestem zmęczony. Turniej uważam w moim wykonaniu za duży sukces. Z trzech powodów. Udało mi się w nim wystartować i to w każdym z czterech konkursów. Za każdym razem byłem w „20”, a to znaczy, że już mogę walczyć w ścisłej czołówce. Po trzecie potrzebowalem wejścia w rytm startowy i to się udało – stwierdził dwukrotny mistrz olimpijski. Stoch zrezygnował obecnie ze startu na mamucim obiekcie w Bad Mitterndorf, by dobrze potrenować przed zawodami w Wiśle i Zakopanem. W Turnieju Czterech Skoczni triumfował Austriak Stefan Kraft.

STAN AMMANNA STABILNY. Jako stabilny określany jest stan Szwajcara Simona Ammanna, który ucierpiał podczas wtorkowych zawodów Turnieju Czterech Skoczni w Bischofshofen. Ammann po upadku doznał wstrząśnienia mózgu i złamania obojczyka, ale według lekarzy, w szpitalu zostanie góra kilka dni. – Stan Simona Ammanna jest stabilny. Jest świadomy, odpowiada na wszystkie pytania, nie ma także kłopotów z poruszaniem się – poin-

formował w środę Christian Stahl, rzecznik prasowy Szwajcarskiej Federacji Narciarskiej. – Simon najbardziej potrzebuje teraz spokoju.

GÓRNIK JESZCZE BEZ WARSZYCHY. Gracze Górnika Zabrze zakończyli w środę zimowe urlopy. Pierwszy trening odbył się w miejscowej hali. Jak podaje Polska Agencja Prasowa, w zajęciach zabrakło dyrektora sportowego Roberta Warzychy, uczestniczącego w kursie trenerów UEFA A. Górnik na półmetku T-Mobile Ekstraklasy zajmuje szóste miejsce (28 pkt.) ze stratą dziesięciu punktów do prowadzącej Legii Warszawy.

WTA AUCLAND: U. RADWAŃSKA W ĆWIERĆFINALE. Urszula Radwańska, młodsza siostra Agnieszki Radwańskiej, awansowała wczoraj do ćwierćfinału WTA na kortach twardych w Auckland (pula nagród 250 tys. dol.). Polska tenisistka pokonała Słowaczkę Danielę Hantuchovą 1:6, 6:3, 6:1 W kolejnej rundzie U. Radwańska zmierzy się z Amerykanką Lauren Davis.

Ł. SZUKAŁA: NIE MOGŁEM ODMÓWIĆ. Obrońca piłkarskiej reprezentacji Polski, Łukasz Szukała, chyba zatrzasnął sobie drzwi do kadry po tym, jak wybrał ofertę gry w lidze arabskiej, konkretnie w zespole Al-Ittihad z Arabii Saudyjskiej. Były piłkarz Steauy Bukareszt przyznał, że wybrał grę w Arabii Saudyjskiej dla pieniędzy. **(jb)**

Hołowczyc: Atmosfera w polskim zespole jest słaba

Smutek ogarnął polską ekipę startującą w Rajdzie Dakar. Na trasie trzeciego etapu zginął polski motocyklista Michał Hernik. Okoliczności śmierci wczoraj nie były jeszcze do końca znane. Rajd Dakar należy do najtrudniejszych i najbardziej niebezpiecznych wyścigów świata. Szczególnie narażeni na kłopoty są motocykliści startujący w pojedynkę. Informacja o śmierci Hernika zmroziła również uczestniczącego w

tegorocznym rajdzie Krzysztofa Hołowczycy.

– Marek Dąbrowski przyszedł do mnie i przekazał mi informację, która mnie zmroziła. Ciężko mi o tym mówić. Dziś nie było tak strasznie gorąco, jak wcześniej. Nic nie wskazywało na to, by mogło się coś takiego wydarzyć. Nie wiem, czy był to udar, nie chcę wróżyć z fusów. Atmosfera w polskim zespole jest słaba – powiedział wczoraj na antenie

TVP Info polski rajdowiec. – Wiem, że Michał Hernik przejechał już sporo trudnych rajdów, nie nazwałbym go amatorem, który rzucił się z motyką na słońce, absolutnie. On miał poważne, długie przygotowanie, a dzień wcześniej przejechał supertrudny OS, z którym wielu innych kierowców sobie nie poradziło. Nie zwałabym zatem winy na brak doświadczenia – podkreślił Hołowczyc. **(jb)**